



# PLACA DE CERÁMICA INTEGRADA

Instalación y manual de operación

VT1C

VT2G

**Por favor, lea atentamente el manual de instrucciones antes de utilizar su nueva placa de cocción.**

Estimado propietario: Gracias por comprar nuestra placa de cocción, diseñada para brindarle muchos años de placer al cocinar. Antes de usar su nuevo electrodoméstico, lea atentamente el manual del usuario y guárdelo en un lugar seguro para futuras referencias.

**ESTE ELECTRODOMÉSTICO DEBE SER INSTALADO ÚNICAMENTE POR UNA PERSONA CUALIFICADA SIGUIENDO LAS INSTRUCCIONES PROPORCIONADAS. EL FABRICANTE DECLINA TODA RESPONSABILIDAD POR UNA INSTALACIÓN INCORRECTA QUE PUEDA PERJUDICAR A PERSONAS O ANIMALES, O CAUSAR DAÑOS A LA PROPIEDAD. EL ELECTRODOMÉSTICO DEBE UTILIZARSE ÚNICAMENTE PARA EL PROPÓSITO PARA EL QUE FUE EXPRESAMENTE DISEÑADO. CUALQUIER OTRO USO (POR EJEMPLO, CALEFACCIÓN DE HABITACIONES) SE CONSIDERA INADECUADO Y EL FABRICANTE DECLINA TODA RESPONSABILIDAD POR LOS DAÑOS RESULTANTES DE UN USO INCORRECTO E IRRESPONSABLE.**

## ADVERTENCIA DE SEGURIDAD

1. Verifique la integridad de la placa de cerámica integrada después de abrir el paquete. Si hay algún problema, consulte con el proveedor.
2. No arroje los materiales del embalaje (bolsa de plástico, espuma, clavos, paquete, etc.) en lugares accesibles para los niños. Deseche el embalaje de manera ecológica.
3. No modifique el cableado bajo ninguna circunstancia.
4. Elimine el electrodoméstico de manera respetuosa con el medio ambiente.
5. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada para evitar cualquier peligro.
6. Este electrodoméstico puede ser utilizado por niños de 8 años en adelante y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, si han recibido supervisión o instrucciones sobre su uso seguro y comprenden los riesgos involucrados.
7. Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el electrodoméstico. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
8. No mire directamente los elementos de la placa mientras el electrodoméstico esté en funcionamiento.
9. Las partes accesibles pueden calentarse durante el uso. Para evitar quemaduras, mantenga alejados a los niños pequeños.
10. **ADVERTENCIA:** Si la superficie está agrietada, apague el electrodoméstico para evitar el riesgo de descarga eléctrica, en el caso de placas de vidrio cerámico u otros materiales similares que protejan partes eléctricas activas.
11. Se debe indicar que no se debe usar un limpiador a vapor.
12. No coloque objetos metálicos como cuchillos, tenedores, cucharas o tapas sobre la superficie de la placa, ya que pueden calentarse.
13. **PRECAUCIÓN:** La temperatura de la superficie supera los 95°C. Para evitar riesgos, debe restringirse el acceso bajo la encimera. Consulte las instrucciones de instalación.
14. **ADVERTENCIA:** El electrodoméstico y sus partes accesibles se calientan durante el uso. Debe tenerse cuidado para evitar tocar los elementos de calefacción. Los niños menores de 8 años deben mantenerse alejados a menos que estén bajo supervisión constante.
15. El electrodoméstico no está diseñado para ser operado mediante un temporizador externo o un sistema de control remoto independiente.
16. **ADVERTENCIA:** Cocinar sin supervisión con grasa o aceite en la placa puede ser peligroso y provocar incendios. **NUNCA** intente apagar un incendio con agua; en su lugar, apague el electrodoméstico y cubra la llama con una tapa o una manta contra incendios.
17. **ADVERTENCIA:** Peligro de incendio: No almacene objetos sobre las superficies de cocción.
18. **PRECAUCIÓN:** El proceso de cocción debe ser supervisado. Un proceso de cocción de corta duración debe ser supervisado de manera continua.
19. **ADVERTENCIA:** Use solo protectores de placa diseñados por el fabricante del electrodoméstico o indicados por el fabricante en las instrucciones de uso como adecuados. El uso de protectores inadecuados puede causar accidentes.

Una etiqueta de datos duplicada y un diagrama de cableado están incluidos en este folleto. Por favor, adjunte estas etiquetas en una superficie accesible y cercana para fácil referencia. El fabricante no se hará responsable de ninguna inexactitud en este manual debido a errores de impresión o transcripción, y los diseños en las figuras son puramente ilustrativos. El fabricante también se reserva el derecho de realizar cualquier modificación en los productos que considere necesaria o útil, incluso en beneficio del usuario, sin comprometer las características funcionales y de seguridad principales de los productos.

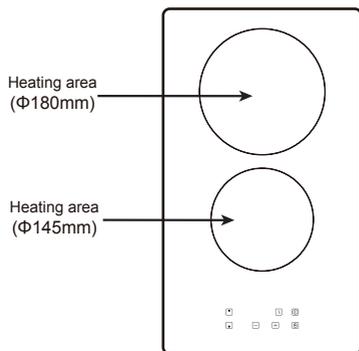
# Uso

Instrucciones y sugerencias para su uso

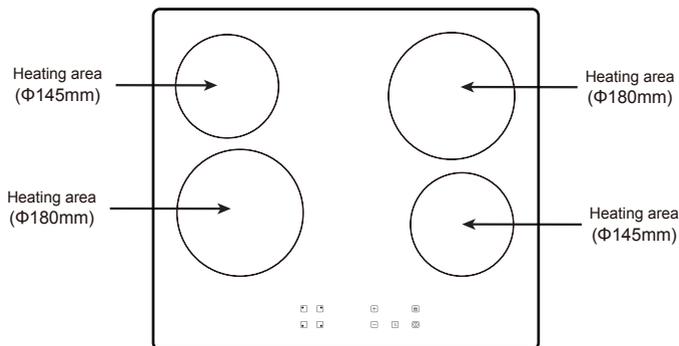
1. No toque la placa de cerámica integrada con las manos o los pies mojados.
2. No opere la placa eléctrica integrada estando descalzo.
3. No permita que niños pequeños operen la placa de cerámica integrada.
4. Desconecte el suministro eléctrico antes de realizar cualquier mantenimiento o limpieza.
5. Cuando la placa de cerámica integrada esté en funcionamiento, la temperatura de la superficie y del ambiente aumentará, por lo que no debe tocarla y debe mantener a los niños alejados.
6. No utilice un limpiador a vapor para limpiar el electrodoméstico.
7. El electrodoméstico no está diseñado para ser operado mediante un temporizador externo o un sistema de control remoto independiente.
8. La placa de cerámica integrada debe instalarse en un gabinete resistente al calor. Es posible que al primer uso se genere algo de humo. Déjela encendida por un breve período para quemar el exceso de sellador.

## Funcionamiento de la superficie con el área de calentamiento

Un recipiente apropiadamente seleccionado ahorra energía. Debe tener una base gruesa y plana con un diámetro igual al de la placa de cocción, ya que en este caso la transferencia de calor será más eficiente. Consejos para el uso de las placas de cocción Para ahorrar energía y prolongar la vida útil de las placas de cerámica, use ollas y sartenes con fondo plano y un diámetro no menor al de la placa. Evite que los líquidos se derramen sobre las placas de cerámica. Nunca deje las placas encendidas sin recipientes sobre ellas ni use la superficie para calentar platos. Encienda las placas solo después de haber colocado los recipientes sobre ellas. Una vez apagadas, las placas permanecen calientes por un tiempo; no las toque. Apague el elemento calefactor antes de retirar los recipientes.



VT1C



VT2G

## Control táctil

- Todas las operaciones se realizan mediante los controles táctiles en el panel de control.
- Cada control táctil tiene una pantalla visual correspondiente (luz indicadora).
- Se escuchará un pitido cada vez que se registre un toque.

## Encendido de la placa de cerámica

- Presione el botón de ENCENDIDO/APAGADO (fig. 1) para encender el electrodoméstico.
- La placa emitirá un pitido y todos los indicadores de las zonas de cocción se iluminarán brevemente, indicando que la placa ha entrado en modo de espera.

**Aviso:** Debe realizar el siguiente paso en un minuto, de lo contrario, el controlador se apagará automáticamente.

## Encendido de una zona de cocción y ajuste del nivel de potencia

- Presione el botón de selección de zona de cocción (fig. 2) para la zona que desea usar.
- Seleccione el nivel de calor requerido (1-9) utilizando los botones de subir y bajar (fig. 3).
- Manteniendo presionado cualquiera de estos botones, el valor en la pantalla del nivel de calor aumentará o disminuirá progresivamente.

**Nota:** Si la potencia mostrada es 0, al presionar el botón de bajar, la potencia se ajustará automáticamente a 9.

## Apagado de la placa de cerámica

1. Presione el botón de ENCENDIDO/APAGADO, la placa se apagará. Es posible apagar la placa en cualquier momento presionando este botón.

2. Presione los botones de subir o bajar hasta llegar a 0, luego la placa se apagará. Después de apagar una zona de cocción, la pantalla del nivel de calor mostrará una "H" parpadeante. Esto indica que la temperatura de la zona es superior a 60°C y, por lo tanto, aún puede causar quemaduras.

• Cuando la temperatura de la zona baje de 60°C, la letra "H" desaparecerá. **IMPORTANTE:** Aun cuando la temperatura haya bajado de 60°C, es posible quemarse al tocar la zona de cocción. El indicador de calor residual desaparecerá si se corta la alimentación eléctrica del producto.

## Bloqueo de la placa de cerámica

Para bloquear la placa de cerámica, presione el botón de bloqueo (fig. 4) mientras el electrodoméstico está encendido. Con el bloqueo de seguridad activado, todos los botones del panel de control quedarán deshabilitados, excepto el botón de ENCENDIDO/APAGADO. Para desactivar el bloqueo de seguridad, presione nuevamente el botón de bloqueo. Luego podrá ajustar el nivel de calor de cualquier zona de la placa.

## Temporizador

Su placa cuenta con un temporizador que puede programarse entre 1 y 99 minutos para cada zona de cocción. Al finalizar la cuenta regresiva, sonará una alarma y la zona de cocción correspondiente se apagará automáticamente.

- Seleccione la zona de cocción (fig. 2) y el nivel de calor deseado (fig. 3).
- Presione el botón del temporizador (fig. 5).
- Use los botones de subir y bajar para ajustar el tiempo de cuenta regresiva.

Cada vez que se presiona un botón de subir o bajar, la pantalla del temporizador aumentará o disminuirá en incrementos de 1 minuto.

## Apagado de seguridad

- Si una o más zonas de cocción permanecen encendidas accidentalmente, el sistema de apagado de seguridad se activará después de un determinado período de tiempo.
- El tiempo límite varía según el nivel de potencia configurado para cada zona.
- La tabla de la derecha muestra los límites de tiempo para cada nivel de potencia.

Si varias zonas están en funcionamiento y una de ellas alcanza su límite de seguridad, solo esa zona se apagará mientras las demás seguirán funcionando.

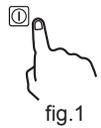


fig.1

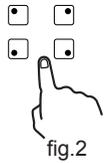


fig.2

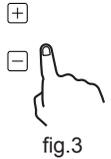


fig.3



fig.4



fig.5

Nivel de potencia	Límite de tiempo (horas)
1-2	6
3-4	5
5	4
6-9	1.5

# Datos Técnicos

Modelo	Suministro de Energía	Potencia (W)		Medida (mm)	Tamaño del Agujero de Empotramiento (mm)
		145mm	180mm		
VT1C	AC220-240V 50Hz	1200W	1800W	300X520X68	280X496
VT2G		1200W	1800W	580X510X52	560X490

## Utensillos

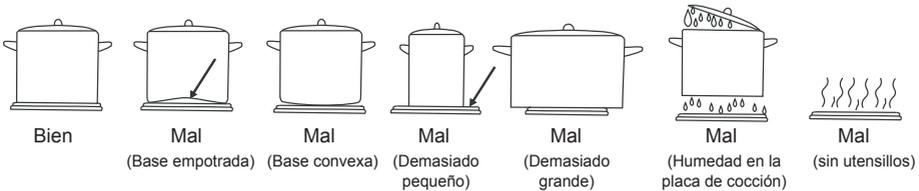
Use ollas con fondos planos. Los fondos irregulares o demasiado delgados desperdician energía y ralentizan la cocción. Utilice ollas ligeramente más grandes que las placas de cocción. Las ollas más pequeñas desperdician energía. No use ollas demasiado grandes. Un saliente de más de 50 mm puede sobrecalentar los componentes de la cocina y causar grietas finas en la superficie esmaltada, lo que atrapa suciedad. Utilice solo utensillos secos. No coloque partes húmedas o con vapor (por ejemplo, tapas) sobre las placas de cocción.

### Uso

No use ollas y sartenes inestables que puedan tambalearse o volcarse.

No use ollas de esmalte.

No opere la cocina durante un tiempo prolongado sin un utensilio sobre la placa de cocción.



## Instalación

Los electrodomésticos con cable de tres polos están diseñados para operar con corriente alterna a la voltaje y frecuencia indicados en la placa de características. Consulte el diagrama de cableado de conexión. El conductor de tierra es de color amarillo/verde. La conexión a la red eléctrica debe ser realizada por un técnico calificado, siguiendo las normativas vigentes. Si el electrodoméstico se instala sobre un horno empotrado, ambos deben conectarse por separado. El cable de alimentación debe colocarse de manera que ninguna parte alcance una temperatura 50°C por encima de la temperatura ambiente. Asegúrese de que el sistema de alimentación cuente con una toma de tierra efectiva, cumpla con los estándares vigentes y que el disyuntor sea fácilmente accesible después de la instalación.

## Instrucciones de Instalación

La tensión nominal de los elementos calefactores de la placa es de 220-240V. Los electrodomésticos con cable de tres polos están diseñados para operar con corriente alterna a la voltaje y frecuencia indicados en la placa de características. Consulte el diagrama de cableado de conexión. El conductor de tierra es de color amarillo/verde. La conexión eléctrica debe ser realizada por un técnico calificado, siguiendo las normativas vigentes. Si el electrodoméstico se instala sobre un horno empotrado, ambos deben conectarse por separado para facilitar su extracción y garantizar la seguridad eléctrica.

<p>DIAGRAMA DE CONEXIÓN</p> <p>Precaución: Voltaje de los elementos calefactores 220-240V. Precaución: En cualquier tipo de conexión, el cable de seguridad debe estar conectado al terminal E. (⊕)</p>	<p>VT1C</p>	<p>VT2G</p>	<p>Tipo de cable de conexión recomendado</p>
---	-------------	-------------	--

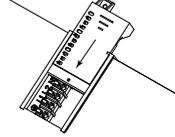
- Si el cable está dañado o debe ser reemplazado, la operación debe ser realizada por un técnico autorizado o un profesional calificado.
- El aparato debe contar con un dispositivo de desconexión de la red eléctrica con separación de contactos en todos los polos, proporcionando una desconexión total bajo condiciones de sobretensión categoría III, de acuerdo con las normas de cableado vigentes.
- El instalador debe asegurarse de que la conexión eléctrica se haya realizado correctamente y cumpla con todas las normas y regulaciones de seguridad aplicables.
- El cable no debe doblarse ni comprimirse.
- El cable debe revisarse regularmente y solo puede ser reemplazado por técnicos autorizados.



## PRECAUCIÓN

Cierre la abrazadera del cable después de realizar la conexión eléctrica. Cierre la cubierta de la regleta de terminales girándola hacia abajo.

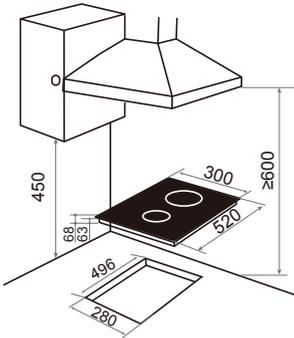
BORNE DE CONEXIÓN



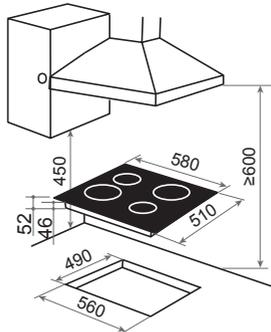
El fabricante no se hace responsable si no se respetan las normativas vigentes.

## INFORMACIÓN TÉCNICA PARA EL PERSONAL DE INSTALACIÓN:

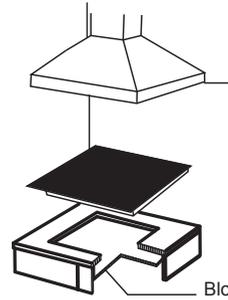
Este electrodoméstico debe ser instalado únicamente por personal autorizado y de acuerdo con las regulaciones de las autoridades eléctricas. Las superficies de la pared y la encimera deben ser capaces de soportar temperaturas de hasta 95°C. Todos los laminados, adhesivos de fijación y materiales de revestimiento deben estar certificados para soportar esta temperatura. No instale la unidad en un lugar no resistente al fuego (por ejemplo, cerca de cortinas u otros materiales inflamables). Si no se sigue esta recomendación, el fabricante no asumirá ninguna responsabilidad.



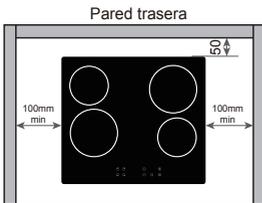
VT1C



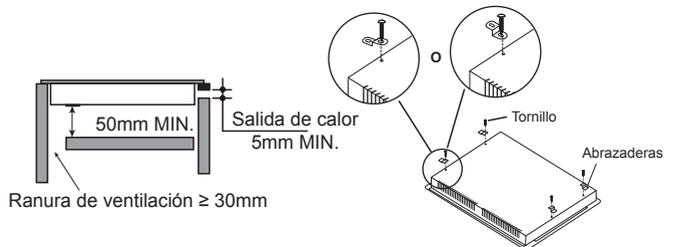
VT2G



Bloque de madera  
Instalación recomendada



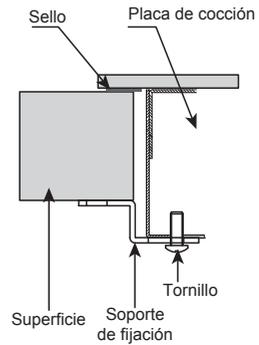
Borde frontal de la superficie



## Inserción y fijación de la placa

Antes de insertar la placa en la superficie de trabajo, coloque el sello adhesivo alrededor del borde inferior de la placa. Es importante fijar esta junta de manera uniforme, sin espacios ni superposiciones, para evitar que los líquidos se filtren debajo de la placa.

1. Coloque la junta alrededor del borde inferior de la placa, como se muestra en la ilustración adjunta.
2. Coloque la placa en la abertura de instalación y presiónela hacia abajo para que quede firmemente asentada sobre el gabinete.
3. Asegure la placa en su posición utilizando los soportes de fijación suministrados.



Fije la placa a la parte inferior de la encimera utilizando los elementos de fijación suministrados.

Atornille un extremo del soporte en los orificios pre-perforados en la parte inferior de la placa. El otro extremo del soporte debe colocarse debajo de la encimera para asegurar la placa en su posición.

### Nota 1:

La altura mínima de cualquier unidad adyacente (incluidos los embellecedores de luz) es de 450 mm, a menos que estén fabricadas con un material resistente al fuego (como acero o azulejos cerámicos).

### Nota 2:

No se permite ninguna superficie voladiza, campana extractora ni sistema de extracción a menos de 600 mm por encima de los quemadores.

### Nota 3:

Deje al menos 50 mm de espacio libre entre la base del electrodoméstico y cualquier superficie combustible. Nunca deje los componentes del embalaje (bolsas de plástico, clavos, poliestireno expandido, etc.) al alcance de los niños, ya que pueden representar un peligro.

### Sello de seguridad:

La placa cuenta con un sello especial que evita que los líquidos entren en el gabinete. Siga estas instrucciones para aplicarlo correctamente: Despegue el sello de su base, asegurándose de que la protección transparente siga adherida al sello. Voltee la placa y coloque el sello correctamente debajo del borde de la placa, de manera que la parte exterior del sello coincida perfectamente con el borde exterior de la placa.



Raspador para limpiar la placa

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Apague la corriente principal del equipo antes de realizar cualquier mantenimiento y espere a que se enfríe. Se recomienda usar agua tibia y detergentes para limpiar la placa de vidrio cerámico. Nunca utilice productos abrasivos. Enjuague la superficie de vidrio con agua y séquela con un paño suave. Use esponjas o un paño húmedo para limpiar las placas y recuerde que el exceso de agua puede dañar los elementos eléctricos. Para limpiar manchas difíciles, utilice detergentes no abrasivos o vinagre tibio. Limpie las placas eléctricas con un paño húmedo y luego aplique una ligera capa de aceite mientras aún estén tibias.

Solo técnicos autorizados deben realizar el mantenimiento del aparato.

### ¡ADVERTENCIA!

Si se derrama azúcar o alimentos con alto contenido de azúcar sobre una placa de vidrio cerámico caliente, límpiela de inmediato o retire el azúcar con un raspador, incluso si la zona de cocción sigue caliente. Esto evitará daños en la superficie de vidrio cerámico.

- No utilice productos de limpieza que contengan materiales abrasivos para la limpieza y mantenimiento del panel frontal de vidrio.
- Al limpiar, no use agentes de limpieza con un efecto abrasivo fuerte, como polvos abrasivos, compuestos abrasivos, piedras abrasivas, piedras pómez, cepillos de alambre, etc. Pueden rayar la superficie de la placa, causando daños irreversibles.
- Los derrames grandes y adheridos firmemente a la placa pueden eliminarse con un raspador especial (no incluido); sin embargo, tenga cuidado de no dañar el marco de la placa de cerámica al hacerlo.

### ¡Precaución!

La hoja afilada siempre debe estar protegida ajustando la cubierta (simplemente empújela con el pulgar). Existe riesgo de lesiones, por lo que se debe tener cuidado al usar este instrumento. Manténgalo fuera del alcance de los niños.

Se recomiendan productos de limpieza suaves o detergentes líquidos para la eliminación de grasa.

Como alternativa, se puede utilizar una solución de agua tibia con un poco de detergente lavavajillas o productos de limpieza para fregaderos de acero inoxidable.

## ELIMINACIÓN DE AVERÍAS

Averías	Guía de eliminación
La placa no funciona	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verifique la conexión de los cables</li> <li>• Revise el fusible y el límite de corriente</li> </ul>
Hay algo de humo cuando está funcionando.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Es normal en la primera operación.</li> <li>• Limpie la placa eléctrica y la zona de calentamiento.</li> </ul>
El cable está dañado	• Comuníquese con el centro de mantenimiento más cercano para cambiar las piezas.

	<p>Este electrodoméstico está etiquetado en cumplimiento con la directiva europea 2012/19/EC sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Al asegurarse de que este aparato se deseche correctamente, ayudará a prevenir posibles daños al medio ambiente y a la salud humana que podrían derivarse de una eliminación inadecuada.</p> <p>El símbolo en el producto indica que no debe tratarse como un residuo doméstico común. Debe llevarse a un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos.</p> <p>Este electrodoméstico requiere una eliminación especializada de residuos. Para más información sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de este producto, comuníquese con su ayuntamiento, el servicio de eliminación de residuos domésticos o la tienda donde compró el producto.</p> <p>Para obtener información más detallada sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de este producto, comuníquese con su ayuntamiento, el servicio de eliminación de residuos domésticos o la tienda donde adquirió el producto.</p>
---	--